

ZA5001

**Religionsmonitor 2008 –
Muslimische Religiosität in Deutschland**

- Fragebogen türkisch -**
- Questionnaire Turkish -**

Dini Eğilimler

Almanya'daki Müslüman Dindarlığı

Giriş

Günaydın / İyi günler / İyi Akşamlar. Sizi kamuoyu araştırmaları yapan, TNS Emnid Araştırma Şirketi'nden arıyorum. İsmim Şu anda, uluslararası bir araştırma projesi çerçevesinde dünya görüşleri üzerine bir kamuoyu araştırması gerçekleştirmekteyiz. Bu bağlamda Almanya Müslüman Akademisi ile beraber çalışmaktayız. Sizin haneniz de bu araştırma çerçevesinde tesadüfi olarak seçilmiştir. Araştırmamızın gerçekçiliğini sağlamak için deneklerimizi mümkün olduğunca farklı gruplardan seçmek istiyoruz. Buna göre denekler, 18 yaşını geçmiş ve ailede en yakın tarihte doğum günü olan bireylerden oluşacaktır. Görüşmemiz yaklaşık 15-20 dakika sürecektir. Dilediğiniz yanıtları vermekte serbestsiniz ve vereceğiniz yanıtlar gizli tutulacaktır. Bütün sorularda sadece kişisel fikriniz sorulmaktadır. Şayet mülakat içerisinde geçen bazı sorular hakkında şimdiye kadar herhangi bir fikir yürütmemiş iseniz kısaca "bilmiyorum" diye yanıtlayabilirsiniz.

Anketimize katılmak istermisiniz?

- 1: Katılımcı görüşmeye hazır
- 2: Katılımcı evde yok
- 3: Katılımcı görüşmeyi reddetti

Soru 1 (100-106):

Şimdi size hayatın bazı alanlarını okuyacağım. Lütfen her birinin sizin için ne derece önemli olduğunu söyler misiniz?

- Aileniz ve çocuklarınız
- Eşiniz / Hayat arkadaşınız
- İşiniz ve Mesleğiniz
- Boş zamanlarınız
- Siyaset - Politika
- Dindarlık
- Eğitim

(ANKETÖR DİKKAT: İFADELERİ OKUYUN!)

- 1: hiç önemli değil
- 2: çok önemli değil
- 3: orta derecede önemli
- 4: oldukça önemli
- 5: çok önemli

9: bilmiyorum / cevap yok (Okumayın)

Soru 2 (107)

Hangi dine mensup olduğunuzu sorabilir miyim?

Filtre: Anketör Dikkat : Eğer soru 2 = „1“, „2“, „4“, „5“ veya „6“ ile cevaplanırsa, →anket biter

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Hristiyanlık
- 2: Yahudilik
- 3: İslam
- 4: Hinduizm
- 5: Budizm
- 6: Başka bir dine
- 7: Hiç bir dine

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 2a

Filtre: Anketöre Dikkat: Soru 2a yalnızca soru 2=“7“ veya „9“ ile cevaplandığı durumlarda sorulacaktır

Önceden bir dine mensupmuydunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 1:Evet
- 2: Hayır
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Filtre: Anketöre Dikkat: 2a= „2“ veya „9“ ile cevaplanırsa →anket biter

Soru 2b

Filtre: Anketöre Dikkat: Soru 2b yalnızca soru 2a=“1“ ile cevaplandığı durumlarda sorulacaktır

Eskiden hangi dine mensuptunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Hristiyan
- 2: Yahudi
- 3: Müslüman
- 4: Hindu
- 5: Budist
- 6: Diğer bir din

Filtre: Anketöre Dikkat: Soru 2b =“3“ ile cevaplanırsa →Soru 3c'ye geçiniz, daha sonra →anket biter

Soru 3b (109)**Filtre: Eğer soru 2= „3“ ile cevaplanırsa**

Hangi İslam mezhebine mensupsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Şii
- 2: Sünni
- 3: Alevi
- 5: veya başka bir islam mezhebine mi mensupsunuz?

Soru 3c**Filtre: Soru 2b= „3“ ile cevaplanırsa**

Hangi islam mezhebine mensupdunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Şii
- 2: Sünni
- 3: Alevi
- 4: veya başka bir islam mezhebine mi mensupdunuz

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Filtre: 3 c'den sonra → anket biter**Soru 5 (111)**

Dindar yetiştirildiğinizi söyleyebilir misiniz?

ANKETÖR DİKKAT! OKUMAYIN

- 1: Evet
- 2: Hayır

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 5a:

Aşağıdaki hangi dini vecibeler sizin için önem arz ediyor?

- a) Yemek ile ilgili vecibeler (domuz eti/içki yasağı, helal et)
- b) Giyim ile ilgili vecibeler
- c) Ramazan ayında oruç tutmak
- d) Gusül ile ilgili vecibeler
- e) Hayatta bir defa hacca gitmek
- f) Zekat vermek

- 1: hiç önemli değil
- 2: çok önemli değil
- 3: orta derecede önemli
- 4: oldukça önemli
- 5: çok önemli
- 9: bilmiyorum / cevap yok (Okumayın)

Soru 5b

Hangi sıklıkta domuz eti yiyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! OKUYUN

- 1: hiç
- 2: nadiren
- 3: ara sıra
- 4: sık
- 5. çok sık
- 9: bilmiyorum / cevap yok (Okumayın)

Soru 5c

Hangi sıklıkta alkol/içki içiyorsunuz

ANKETÖR DİKKAT! OKUYUN

- 1: hiç
- 2: nadiren
- 3: ara sıra
- 4: sık
- 5. çok sık
- 9: bilmiyorum / cevap yok (Okumayın)

Soru 5d

Sizin fikrinize göre müslüman bir kadın baş örtüsü takmalı mı?

- 1: Evet
- 2: Hayır
- 9: bilmiyorum / cevap yok (Okumayın)

Soru 6 (112-114)

Aşağıdaki dini vecibeleri hangi sıklıkta uyguluyorsunuz?

Soru 6a

Ne sıklıkta namaz kılıyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1a: Günde beş defa
- 1b: Günde iki ile dört defa
- 2: Günde bir kez
- 3: Haftada birden fazla
- 4: Haftada bir kez
- 5: Ayda bir ila üç arası
- 6: Yılda bir kaç kez
- 7: Nadiren
- 8: Hiç
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 6b

Ne sıklıkta dua ediyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Günde birkaç kez
- 2: Günde bir kez
- 3: Haftada birden fazla
- 4: Haftada bir kez
- 5: Ayda 1 ila 3 kez
- 6: Yılda bir kaç kez
- 7: Nadiren
- 8: Hiç
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 6c:

Allah'ın ya da ilahi bir gücün, bir şeyin sizinle iletişime geçmesine veya size ilham yolu ile bildirilmesine izin verdiğini hissettiğiniz durumlar yaşıyor musunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Günde birkaç kez
- 2: Günde bir kez
- 3: Haftada birden fazla
- 4: Haftada bir kez
- 5: Ayda 1 ila 3 kez
- 6: Yılda bir kaç kez
- 7: Nadiren
- 8: Hiç
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 8 (119)

Ne sıklıkta cemaatle namaz/Cuma namazı kılarırsınız?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

1. Haftada bir kez
2. Ayda 1 ila 3 arası
3. Yılda birkaç kez
4. Nadiren
5. Hiç
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 8a:

Geçen sene hangi değişik camilerde cemaatle namaz/Cuma namazı kıldınız?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Hep aynı camide
- 2: İki değişik camide
- 3: Üç değişik camide
- 4: Üçten fazla camide
- 5: Hiç bir camide

9:

Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 10:

Siz kişisel olarak şimdi sayacaklarımı ne sıklıkta tecrübe ediyorsunuz?

- a) Ne sıklıkta dini konular üzerine düşünüyorsunuz?
- b) Allah'ın ya da ilahi bir gücün hayatınıza müdahil olduğunu hissettiğiniz durumlar yaşıyor musunuz?
- c) Allah'ın ya da ilahi bir gücün hayatınıza müdahale edilmesine izin verdiğini hissettiğiniz durumlar yaşıyor musunuz?
- d) Ne sıklıkta bütün âlemle tek bir vücut olduğunuzu hissediyorsunuz?
- e) Ne sıklıkta bu dünyadaki acılar ve adaletsizlikler üzerine düşünüyorsunuz?
- f) Ne sıklıkta, esas itibarıyla inandığınız dini öğretilere eleştirel bakarsınız?
- g) Ne sıklıkta dini görüşlerinizin belirli tarafları üzerine yeniden düşünüyorsunuz?
- h) Ne sıklıkta dini/ruhani kitaplar okursunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Hiçbir zaman
- 2: Nadiren
- 3: Ara sıra
- 4: Sık sık
- 5: Çok sık

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru11 (130)

Bir bütün olarak ele alındığında; ne derece dindar olduğunuzu düşünüyorsunuz? Hiç dindar değil mi, çok dindar değil mi, orta derecede dindar mı, oldukça dindar mı yoksa çok dindar mı olduğunuzu düşünüyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 1: Hiç dindar değil
- 2: Pek dindar değil
- 3: Orta derecede dindar
- 4: Oldukça dindar

5: Çok dindar

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 12 (131)

Kendinizi dindar olarak tanımlayıp tanımlamadığınızı bir tarafa bırakırsak; kendinizi ne kadar ruhani / maneviyatı yüksek görüyorsunuz? Hiç ruhani değil mi, çok ruhani değil mi, orta derecede ruhani mi, oldukça ruhani mi yoksa çok ruhani mi olduğunuzu düşünüyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 1: Hiç ruhani / maneviyatı yüksek değil
- 2: Pek ruhani / maneviyatı yüksek değil
- 3: Orta derecede ruhani / maneviyatı yüksek
- 4: Oldukça ruhani / maneviyatı yüksek
- 5: Çok ruhani / maneviyatı yüksek

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 13 (132-145)

Şimdi size dindarlığın çeşitli yönlerinin önemi hakkında bazı sorular soracağım.

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- a) Dini meseleler hakkında daha fazla şey öğrenmek ne derece ilginizi çekiyor?
- b) Farz namazı sizin için ne kadar önemli?
- c) Kendi başınıza dua etmek sizin için ne kadar önemli?
- d) Meditasyon/murakabe sizin için ne kadar önemli?
- e) Allah' ın ya da kutsal bir gücün varlığına ne kadar inanıyorsunuz?
- f) Cemaatle Namaz kılmak sizin için ne kadar önemli?
- g) Ölümünden sonra bir hayat olduğuna ne kadar inanıyorsunuz? (örneğin, ruhun ölümsüzlüğüne, yeniden dirilişe ya da reankarnasyona)
- h) Günlük hayatta dinin gereklerini ne derece yerine getiriyorsunuz?
- i) Dini meseleleri, farklı bakış açılarından düşünmek / değerlendirmek sizin için ne kadar önemli?
- j) Dini inancınızla -yani dindarlığınızla- ilgili olarak ne derece arayış içindesiniz?
- k) Doğaüstü güçlerin etkisine ne kadar inanıyorsunuz?
- l) Astroloji'ye (Yıldızbilimi-Yıldızfalı) ne kadar inanıyorsunuz?
- m) Şeytanın / Cinlerin etkisine ne kadar inanıyorsunuz?
- n) Meleklerin etkisine ne kadar inanıyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: Hiç
- 2: çok az
- 3: biraz
- 4: oldukça
- 5: Çok

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Soru 13a

Şimdi dindarlığın çeşitli yönlerinin hangileri sizin için önemli?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- a) Seytanin/Cinlerin etkisine ne kadar inanıyorsunuz?
- b) Cehennemin varlığına ne kadar inanıyorsunuz?
- c) Allah'ın sizin cennete yolcu olmanıza yardımcı olacağına ne kadar inanıyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 6: Hiç
- 7: çok az
- 8: biraz
- 9: oldukça
- 10: Çok

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Filtre: Yalnızca soru 11 ve soru 12 „1“ ile cevaplanmazsa, sorulacak

Soru 14 (150-160)

Dini inançlarınız, yaşamınızın şimdi okuyacağım alanlarını ne derece etkiliyor?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- Çocuklarınızı yetiştirmenizi
- Eşinizle / partnerinizle olan ilişkinizi
- İşinizi ve Mesleğinizi
- Boş zamanlarınızı
- Siyasi görüşünüzü
- Doğaya ilişkin tutumunuzu
- Cinselliğe ilişkin tutumunuzu
- Hastalıklarla mücadelenizi
- Hayatın anlamına ilişkin sorgularınızı
- Hayattaki bunalımlı anlarla mücadelenizi
- Aile içerisinde; 'Doğum-Evlilik-Ölüm' gibi hayati olaylarla mücadelenizi

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- 1: hiç etkilemiyor
- 2: pek etkilemiyor
- 3: orta derecede etkiliyor
- 4: oldukça etkiliyor
- 5: çok etkiliyor

8: Geçerli değil (Okumayın)

9: Bilmiyorum / Fikrim yok (Okumayın)

Soru 14a

Dini inançlarınız, okuyacağım iki alanı nasıl etkiliyor?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUN

- Eş/partner seçiminizi
- Çocuklarınıza isim vermenizi

- 1: hiç etkilemiyor
- 2: pek etkilemiyor
- 3: orta derecede etkiliyor
- 4: oldukça etkiliyor
- 5: çok etkiliyor

- 8: Geçerli değil (Okumayın)
- 9: Bilmiyorum / Fikrim yok (Okumayın)

Filtre: Yalnızca soru 11 ve soru 12 „1“ ile cevaplanmazsa, sorulacak

Soru 15 (170-184)

Allah'a ya da kutsal bir güce ilişkin şimdi sayacaklarımı ne sıklıkla yaşıyorsunuz?

(ANKETÖR DİKKAT.: Şıkları okuyun! Soruyu, zaman zaman tekrar edin)

- Huşu (korku ve hayranlık ile karışık saygı duygusu)
- Suçluluk
- Korunma / Emniyet
- Öfke
- Şükür
- Güç
- Kaygı
- Sevinç
- Suçluluktan arınma
- Sevgi
- Ümit
- Kötülükten kurtuluş
- Adalet
- Yardım
- Ümitsizlik

(ANKETÖR DİKKAT.: Şıkları okuyun!)

- 1: hiçbir zaman
- 2: nadiren
- 3: arasıra
- 4: Sık sık
- 5: çok sık

- 9: Bilmiyorum / Fikrim yok (Okumayın)

Soru 16 (185-197):

Şimdi sayacağım ifadelere ne derece katıldığınızı belirtir misiniz?

- a) Benim için her dinin gerçek olan bir özü (aslı) vardır.
- b) Bir insanın tüm dinlere karşı açık fikirli olması gerektiğine inanıyorum
- c) Kendim için, çeşitli farklı dini geleneklerin öğretilerine dayanırım
- d) Dünya'nın sonunun yakın olduğuna inanıyorum
- e) Dinim için büyük fedakarlıklar yapmaya hazırım.
- f) Mümkün olduğunca çok insanı, kendi dinime döndürmeye gayret gösteririm.
- g) Dini inanışıma göre kötülüklere karşı her an uyanık olmak önemlidir.
- h) Dini konularda, kendi dinimin haklı, diğer dinlerin ise nispeten haksız olduğuna inanıyorum.
- i) Öncelikli olarak, kendi dinime mensup insanların kurtuluşa ereceklerine inanırım.
- j) Dindarlığım gereği, kötülüğe karşı azimle savaşmam önemli.

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUYUNUZ

- 1: Tamamiyle katılıyorum
- 2: Katılma eğilimindeyim
- 3: Kesin bir fikrim yok
- 4: Katılmama eğilimindeyim
- 5: Hiç katılmıyorum
- 8: Bunu hiç düşünmedim (Okumayın)
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

SOSYODEMOGRAFI - ULUSLARARASI

S1 (300-301)

Kaç yaşındasınız? _____ Yaşında

S2 (302)

Cinsiyet (Sormayın, kayıt edin!)

1: Erkek

2: Kadın

S3 (303)

Evli misiniz ya da birlikte yaşadığınız bir partneriniz var mı?

1: Evet

2: Hayır

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

S4a (304)

Çocuğunuz var mı?

1: Evet

2: Hayır

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

Filtre: S4b YALNIZCA (S4a = "1") OLDUĞU DURUMDA SORULACAK

S4b (305)

Kaç çocuğunuz var?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

1: 1 Çocuk

2: 2 Çocuk

3: 3 Çocuk

4: 4 Çocuk

5: 5 Çocuk

6: 6 Çocuk

7: 7 Çocuk ve üstü

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

S5 (306)

Bir kazanç elde edecek şekilde çalışıyor musunuz? Bununla, çalışma sürenize bakmaksızın gelir getiren her türlü işi kast ediyoruz.

- 1: Evet
- 2: Hayır

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

S6 (307)

Kendi değerlendirmenize göre, taşrada mı - yani, köyde, küçük ya da orta ölçekli bir kasaba / şehir de mi yoksa büyük bir şehirde mi yaşıyorsunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 1: Taşrada, köyde
- 2: Kasaba/küçük şehir
- 3: Orta ölçekli kasaba/şehir
- 4: Büyük şehir

9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

S7 (308-309)

Okuldaki ya da üniversitedeki eğitiminizi tamamladığınızda kaç yaşındaydınız?

(ANKETÖR: Görüştüğünüz kişi halen okula devam ediyorsa "00" kodlayın; eğitimi yoksa "98" kodlayın; bilmiyor / cevap yoksa "99" kodlayın)

EK SORULAR – YANLIZCA ALMANYA İÇİN**D0**

Hangi ülkede doğdunuz?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 11: Almanya
- 12: Türkiye
- 13: Bosna-Hersek
- 14: İran
- 15: Fas
- 16: Afganistan
- 17: Irak
- 18: Lübnan
- 19: Pakistan
- 20: Tunus
- 21: Suriye
- 22: Başka bir ülke

D0a

Hangi ülkenin vatandaşıınız?

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN (Birden fazla cevap mümkün)

- 11: Almanya
- 12: Türkiye
- 13: Bosna-Hersek
- 14: İran
- 15: Fas
- 16: Afganistan
- 17: Irak
- 18: Lübnan
- 19: Pakistan
- 20: Tunus
- 21: Suriye
- 22: Başka bir ülke

Filtre: Yanlizca soru D0 „11“ ile cevaplanmazsa, sorulacak

D0b

Ne kadar zamandan beri Almanyada yasiyorsunuz? ____ sene

D1 (400)

İşiniz ve ailenizin dışında fahri bir görev üstleniyormusunuz. Fahri görevden kastımız, bir dernekte veya benzer bir kurumda mütemadiyen ücretsiz veya masraflarınız karşılığı üstlendiğiniz bir sorumluktur.

Şu anda böyle bir fahri göreviniz var mı?

- 1: Bir fahri görevim var
- 2: Fahri görevim yok

ANKETÖR DİKKAT! ŞIKLARI OKUMAYIN

- 8: Bilmiyorum
- 9: Cevap yok

D1a

Bir dini kuruluşa/cemiyete üyemisiniz?

- 1: Evet
- 2: Hayır
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

D2 (401)

Okul hayatınızdaki en yüksek diplomanız hangisi?

ANKETÖR DİKKAT! GEREKİRSE OKUYUN

- 1: Şu anda öğrenci
- 2: Diplomasız okul terki
- 3: İlkokul/Ortaokul diploması (Hauptschulabschluss)
- 4: Üst Okula geçmeyi sağlayan Ortaokul diploması (Mittlere Reife, Realschulabschluss)
- 5: Yüksek okula geçmeyi sağlayan Lise diploması (Fachhochschulreife, Fachoberschulabschluss)
- 6: Üniversiteye geçmeyi sağlayan Lise Diploması (Abitur)
- 8: Diğerleri
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

D3 (402-403)

Almanya'da bir çok insan, ara sıra başka bir partiye oy verse bile, kendini daha çok bir politik partiye yakın görüyor, Siz de durum nasıl: Genel anlamda siz de mi kedinizi bir politik partiye i daha yakın hissediyorsunuz? Evet ise, hangi partiye?

ANKETÖR DİKKAT! OKUMAYIN

- 11: Hristiyan Demokrat Partisi - CDU
- 12: Hristiyan Sosyal Birlik Partisi - CSU
- 13: Sosyal Demokrat Partisi - SPD
- 14: Hür Demokrat Partisi - FDP
- 15: Birlik 90/Yeşiller - Bündnis 90/Die Grünen
- 16: Sol Parti – Die Linke PDS
- 17: Cumhuriyetçi Parti – Republikaner
- 18: Almanya Halk Birliği – DVU
- 19: Almanya Ulusal Demokrat Partisi – NPD
- 20: Diğer bir parti
- 21: Hayır, hiç bir partiye kendimi yakın görmüyorum
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)

D4

Size göre Almanya'da müstakil bir İslami Parti bulunmalı mı?

- 1: Evet
- 2: Hayır
- 9: Bilmiyorum / Cevap yok (Okumayın)